

Prospettive favorevoli per il 2000 elbano

Negli articoli di fondo del nostro giornale abbiamo quasi sempre avuto un atteggiamento critico nei confronti dei principali problemi che da anni assillano le popolazioni elbane: il rifornimento idrico, lo smaltimento dei rifiuti solidi, l'inquinamento del mare, il traffico dei mesi estivi, la difficoltà dei parcheggi. Iniziando il terzo millennio preferiamo esordire con le prospettive favorevoli ad un anno positivo per la situazione socio-economica. L'avvenimento più recente in questo senso è stato l'accordo sofferto tra i rappresentanti dei partiti nella Comunità Montana, giustificato dalla necessità di non ricorrere ad un commissario regionale, come è avvenuto per il termocombustore del Buraccio. La fumata bianca permetterà al nuovo consiglio direttivo di predisporre il piano generale di bonifica dell'Arcipelago che riguarda la difesa del suolo, la regimazione delle acque, la tutela dell'ambiente e delle risorse naturali. Restano ancora da gestire i 24 miliardi di cui abbiamo dato notizia alla fine di settembre per interventi sul sistema di depurazione e di smaltimento dei rifiuti solidi, inserito dalla Regione con priorità assoluta nell'accordo di programma della "difesa del suolo". Una somma cospicua, resa disponibile dal Ministero dell'Ambiente e dai fondi del CIPE, alla quale l'Ente Parco ha contribuito con un miliardo, che permetterà ai comuni interessati di provvedere ad eliminare gli inconvenienti denunciati dal dossier di Legambiente da noi pubblicato nel n. 21 del "Corriere" del 30 novembre u.s. Buone prospettive provengono anche da parte della amministrazione provinciale, i cui corsi professionali

si sono conclusi poco prima delle feste natalizie: corsi per guide escursionistiche frequentati da 19 allievi che si sono tutti abilitati ad operare nel territorio, e di orientamento telematico frequentati da 18 allievi, in prevalenza donne, per le quali si aprono possibilità nel settore dell'informatica. Più consistente la frequenza dei corsi alberghieri: dei 62 allievi, 36 hanno conseguito il diploma che offre loro la possibilità di contare sul posto di lavoro. Altre occasioni di lavoro sono offerte dall'Ente Parco, che - oltre il personale già assunto fin dalla sua costituzione - sta per bandire nel mese di febbraio il concorso per l'assunzione in organico di altri 25 giovani. Importanti le dichiarazioni dell'assessore provinciale alla Formazione Professionale, il quale ha assicurato che i corsi saranno ripetuti anche nel 2000 con maggiori risorse economiche che permetteranno altre iniziative nell'istruzione professionale, come la formazione post-diploma e lauree brevi. Il Presidente dell'Associazione Albergatori Elbani, presente alla cerimonia della chiusura dei corsi, ha richiesto corsi per animatori e giardinieri, sollecitati dagli aderenti alla AAE, l'associazione leader degli operatori turistici, sia per numero di aderenti, sia per lo spessore delle iniziative, di cui la più recente è quella del consorzio tra ristoranti, nell'intento di conseguire il marchio di qualità per una qualifica DOC come già è stato fatto per l'olio e il vino, e ora si cerca di fare per il miele. Che la cucina elbana sia un' apprezzata componente del successo turistico, è dimostrato anche dal recente riconoscimento ufficiale da parte

della guida internazionale Rastrelli pubblicata dall'Espresso nella quale sono stati inclusi otto ristoranti dell'Elba. Contribuisce alla rinomanza della cucina la bontà dei vini da pasto a denominazione di origine controllata, Elba Bianco e Elba Rosso, e i vini da dessert, aleatico e moscato, che hanno riscosso lusinghieri apprezzamenti nelle mostre nazionali Vinitaly, alle quali hanno partecipato. L'Elba ha buone prospettive per incrementare la sua produzione vinicola e ortofrutticola, in quanto risponde in modo conforme alla politica agricola della Regione Toscana che oltre alla produttività è attenta alla difesa del paesaggio rurale e forestale che difende dagli incendi, e allo svolgimento dell'agriturismo. Nello scorso triennio, grazie al progetto comunitario Leader 2, l'isola ha beneficiato di quasi sette miliardi e si prevede che con il nuovo piano di sviluppo rurale 2000-2002 questa somma sia maggiorata. In attesa della "pioggia di milioni", preannunciata dal Tirreno del 14 dicembre, un'azienda agricola di Mola ha già ottenuto 76 milioni degli 815 assegnati dalla Provincia agli artigiani elbani per undici progetti di trasformazione e ristrutturazione in aree industriali. Né si può sottovalutare il protocollo d'intesa tra l'Ente Parco e le associazioni degli agricoltori, che prevede una serie d'interventi intesi a valorizzare l'agricoltura elbana mediante marchi di qualità dei prodotti nella perimetrazione nel parco e nelle aree limitrofe. Particolare rilievo viene dato al problema dei cinghiali che stanno provocando danni ai coltivati. Riguardo agli incendi, dopo quello catastrofico di monte Calamita, la situazione è

andata migliorando per merito di una perfetta organizzazione preventiva che ha consentito un tempestivo intervento dell'elicottero e delle forze dell'ordine e del volontariato, che sta operando all'Elba in modo encomiabile oltre che nell'ambito della protezione civile, anche in quello dell'assistenza sanitaria e della cultura. Per quanto riguarda la sanità è in atto una serie di progetti per risolvere problemi che da tempo assillano la popolazione elbana: anzitutto il trasferimento d'urgenza presso le strutture sanitarie del continente operate dall'elicottero regionale, che peraltro assicura il servizio soltanto per le ore diurne; si sta studiando la possibilità di attuare anche un servizio notturno mediante veloci mezzi marittimi. L'interessamento riguarda anche la realizzazione di un eliporto nei pressi dell'area ospedaliera e di una Residenza Sanitaria Assistita per anziani non autosufficienti, per la quale è già stato presentato in Comune il progetto esecutivo e acquisito il finanziamento. Resta tuttavia ancora da approvare da parte della Conferenza dei Sindaci il Piano Attuativo Locale che prevede la completa riorganizzazione dei servizi e l'utilizzo dei due miliardi erogati dalla Regione per il triennio 1999-2001. Rientra nell'assistenza sanitaria anche la benemerita attività della Fondazione Cacciò con i suoi 152 assistiti, ai quali nel 1999 è stata erogata la somma complessiva di 480 milioni. Troppo lungo sarebbe soffermarsi sulle iniziative benemerite del volontariato; ci limitiamo a segnalare il Centro Giovani che sta svolgendo un'intensa attività che lo colloca ad alto livello.

A. P.

Continua in seconda pagina

Il Parco Minerario diventa una realtà

Lunedì 10 gennaio è stato firmato a Roma un protocollo d'intesa per la riqualificazione e il recupero ambientale delle aree ex minerarie dell'isola dal sottosegretario alla presidenza del Consiglio, Enrico Micheli, e dai rappresentanti dei ministeri dell'Ambiente, dei Beni Culturali, delle Finanze, dell'Industria e del Tesoro, della Regione Toscana, della Provincia di Livorno, dei comuni di Rio Marina, Capoliveri e Porto Azzurro, dell'Ente Parco dell'Arcipelago, della Società Parco Minerario e delle società Sofinpar e Iritecna. Il Protocollo prevede, la realizzazione di un parco nelle

aree dell'ex compendio minerario dell'isola, riguardanti territori dei comuni di Rio Marina, Capoliveri e Porto Azzurro, per una estensione complessiva di 1.748 ettari. Sarà il parco minerario più antico d'Europa, con un percorso museale che comprenderà anche i resti etruschi. Per la realizzazione degli interventi di messa in sicurezza, riqualificazione e valorizzazione saranno impegnati principalmente fondi derivanti dalla vendita di beni demaniali presenti nell'area interessata dal parco. Saranno inoltre impegnati fondi del Ministero dell'Ambiente, del Ministero delle

Finanze e fondi già in fase di erogazione da parte del Ministero dell'Industria. L'Ente Parco dell'Arcipelago che è fortemente impegnato nel progetto anche perché il 90 per cento circa della zona mineraria rientra nelle sue pertinenze, provvederà anche con risorse proprie ad interventi sulla sentieristica per la fruizione turistico-culturale. Ente gestore per lo svolgimento della valorizzazione culturale e turistica di tutto il compendio, è la Società del Parco Minerario che in primo luogo impiegherà il personale di Iritecna attualmente in cassa integrazione.

Due comuni elbani nell'Authority

Due comuni elbani, Portoferraio e Rio Marina, entro la fine di gennaio entreranno a far parte - a titolo sperimentale - del comitato dell'Authority del porto di Piombino. Quando il comitato entrato in carica all'atto della costituzione dell'Authority, avrà terminato il suo mandato, e cioè nell'estate del 2001, anche i rappresentanti delle varie categorie economiche e sociali dei due comuni elbani avranno i propri rappresentanti nell'Authority piombinese. La notizia è stata accolta all'Elba con grande soddisfazione; anche in previsione - come sembra - di poter contare fin da ora di

un contributo di un miliardo per il porto di Portoferraio e di 600 milioni per quello di Rio Marina. Il sindaco di Portoferraio, dott. Ageno, vede nella decisione dell'Authority piombinese un'apertura di opportunità anche perché i lavori previsti per il porto sono notevoli per impegno di spesa. Ha citato in proposito i 300 milioni già previsti per il molo Massimo e la realizzazione della stazione marittima indispensabile per attuare nella zona portuale un Centro di accoglienza per le migliaia di turisti che nei tre mesi estivi sbarcano dai traghetti. Ricordiamo che Portoferraio è al quinto posto tra i porti

d'Italia per traffico di passeggeri. Anche il sindaco di Rio Marina, Roberto Antonini, ha espresso la sua soddisfazione: facendo parte dell'Authority piombinese il porto di Rio Marina entra nell'elenco delle strutture portuali riconosciute di interesse nazionale e quindi in grado di poter beneficiare delle risorse statali per gli interventi strutturali attesi da anni. Cessata l'attività mineraria, il porto è rimasto per Rio Marina l'unica risorsa che attende di essere ancor più vitalizzata con l'attuazione del parco minerario destinato a divenire un centro di attrazione di risonanza internazionale.

Rotte le condotte sottomarine di scarico di Marciana Marina e Procchio

Comunicato di Legambiente

Il maltempo degli ultimi giorni e l'incuria di anni hanno spezzato le condotte sottomarine di Marciana Marina e Procchio. A Marciana Marina la tubazione di scarico dei liquami fognari è stata distrutta dalla mareggiata nel primo tratto sugli scogli, e ora i liquami sversano direttamente sulla scogliera della Fenicia, proprio dietro la Torre Medicea. A Procchio il malfunzionamento del vecchissimo e

lesionato impianto sembra giunto al punto finale: nei giorni scorsi la condotta lesionata e rattoppata è addirittura risalita in superficie per un discreto tratto per poi piegarsi in più parti a pochi metri di profondità davanti alla zona della Guardiola. Non dubitiamo che la Comunità Montana avvierà i lavori per riparare subito questi due gravi danni, ma le rotture e l'inquinamento di questi giorni ci dicono che ormai le

condotte sottomarine elbane sono arrivate al punto di collasso. Non possiamo aspettare l'arrivo dei 24 miliardi del Ministero dell'Ambiente e i tempi delle nuove progettazioni e dei successivi appalti; Comuni e Comunità Montana devono approntare immediatamente un piano d'emergenza per la prossima stagione turistica, ispezionando subito lo stato reale delle condotte sottomarine.

Sindaci contro lo sversamento

Ancora un «no» allo sversamento in mare dei fanghi di Piombino. Lo sostiene la stragrande maggioranza dei sindaci elbani che non firmano il protocollo d'intesa col Ministero dell'Ambiente. Contrari i primi cittadini dell'Elba alla richiesta ministeriale che sollecitava l'assenso sui criteri di sicurezza per interventi di escavazione, trasporto, deposizione e riutilizzo dei sedimenti estratti dal porto piombinese. No deciso, dunque, ai 160 mila metri cubi di materiale da sversare a diciotto chilometri di distanza dalle coste elbane. Un altro ostacolo per l'Authority portuale dopo il rifiuto, sempre alla sottoscrizione

del protocollo del Ministero, da parte dell'assessore all'Ambiente della Regione, Claudio Del Lungo. Si complica, sempre più la vicenda che poco più di un mese fa sembrava sul punto di essere risolta quando durante una riunione (2 dicembre) erano stati presentati gli studi sull'escavo del porto. Mancava solo il protocollo ministeriale, un protocollo che, in prima battuta, non aveva tenuto conto delle osservazioni della Regione e delle amministrazioni comunali dell'isola. Al discusso dell'assessore all'Ambiente, Del Lungo, che d'intesa con gli ambientalisti suggeriva alcune modifiche (lavori fatti contemporaneamente al dragaggio e

bonifica del porto industriale con l'obbligo per la Lusid di non versare più scarichi pericolosi in mare) ora anche quello della maggior parte dei Comuni. Non firmeranno il protocollo i sindaci di Marciana Marina, Capoliveri, Porto Azzurro, Marciana, Portoferraio, mentre una risposta definitiva da parte di Campo nell'Elba, Rio Elba e Rio Marina verrà nei prossimi giorni. «Non sottoscriviamo il protocollo d'intesa - dice Giovanni Martini, alla guida dell'amministrazione comunale di Marciana Marina - perché come al solito, è stato redatto e concordato senza dare ascolto alle Amministrazioni e quindi ai cittadini elbani che sono e si

ritengono, a ragione, i maggiori interessati. Inoltre come Comune di Marciana Marina, ribadiamo e confermiamo la posizione che è poi quella della maggior parte dei Comuni elbani, da sempre contraria a qualsiasi sversamento in mare, perché non trova, a nostro parere, alcuna giustificazione, se non quella economica e perché, invece, minaccia seriamente l'immagine turistica dell'Elba». Concetti identici a quelli di Giovanni Ageno, primo cittadino di Portoferraio. «Un no senza mezze misure anche perché - dice Ageno - noi siamo perfettamente

L.C.

Continua in seconda pagina

Le condotte sottomarine danneggiate dalla mareggiata saranno nuovamente operative nell'arco di pochi giorni. Sono già iniziati i lavori: l'intervento è stato affidato dalla Comunità Montana alla Subcon, una ditta specializzata nel settore. «Presto tutto ritornerà nella normalità - asserisce Cristina Berti assessore al settore idrico della Comunità Mon-

tana - ma non solo, stiamo lavorando per risolvere il problema in modo definitivo sia per quanto riguarda l'intera rete delle condotte sia per tutto il sistema di depurazione a monte che è di competenza dei comuni. Quanto asserito da Cristina Berti è dettato dalla fiducia derivata dall'interessamento del Ministero dell'Ambiente che ha garantito per l'Elba

24 miliardi di lire. «Prima della fine del mese, il 24 gennaio per l'esattezza, afferma la Berti, avremo un incontro al Ministero dell'Ambiente per la risposta definitiva sui finanziamenti. Debbo dire, che in questo caso c'è ottimismo e pensiamo di poter presto operare per sostituire in modo totale e definitivo, tutta la rete elbana delle condotte a mare».

Dalla prima pagina

Prospettive favorevoli per il 2000 elbano

lo, essendo stato riconosciuto ufficialmente come il primo Centro interculturale fra i comuni dell'Elba. Anche l'Università del tempo libero trova largo apprezzamento tra le persone di mezza età. È di questi giorni la notizia della decisione della amm.ne.com.le di Portoferraio di trasferire la biblioteca Foresiana al centro congressuale De Laugier, per la cui valorizzazione è stata di recente stanziata la somma di 600 milioni, secondo un vecchio progetto presentato in Regione dall'amministrazione precedente e che ora, a distanza di anni, sembra superata da nuove esigenze.

Poiché la Regione ha stanziato per il 2000 tre miliardi per gli impianti e lo sport minore per tutta la Toscana, merita un cenno anche l'attività giovanile nello sport. Dadi diversi anni giovani elbani di ogni età, maschi e femmine, militano nelle varie categorie dei campionati provinciali e regionali: oltre al calcio, anche il basket, il volley, il rugby. Inoltre, i giovani elbani oltre alle attività sportive legate al mare, sono impegnati nel trekking, tiro dell'arco, motociclismo, ciclismo, judo e tennis. Per merito del Centro Aethalia, molte ragazze elbane svolgono attività ginnica che contribuisce alla loro for-

mazione atletica. Gli appassionati di vela seguono più che mai la sorte di "Luna Rossa" da quando la Gazzetta dello Sport ha pubblicato la notizia che Patrizio Bertelli, patron di Prada, ha dichiarato che se vince la Coppa America, "vorrebbe portare la Coppa in Mediterraneo". Invitato a precisare dove, ha risposto: "Dopo Punta Ala l'isola d'Elba sarebbe il luogo ideale. Barche a Portofer-raio e regate nel canale di Piombino". Auspichiamo quindi per il 2000 la vittoria a "Luna Rossa" per vedere realizzato fra 4 anni il sogno di Patrizio Bertelli, uno scoop sensazionale per l'Elba.

Dalla prima pagina

Sindaci contro lo sversamento

convinti che il turismo all'Elba è l'unica economia possibile e una perdita d'immagine può trasformarsi in un danno economico con le conseguenti ricadute sull'occupazione». E i possibili riflessi negativi su tutto il comparto turistico sono anche alla base della posizione di Luigi Logi, sindaco di Marciana. «Non ci sembra giusto che si pensi di scaricare il materiale estratto dal porto di Piombi-

no, qualcosa come 160 mila metri cubi di sabbie in mare, sia pure ad alcune miglia dalle coste elbane. Noi auspichiamo altre soluzioni che tengano conto dell'immagine turistica e ambientale dell'isola d'Elba e del resto dell'Arcipelago toscano». E il sindaco di Porto Azzurro, Luciano Carmignani, rilancia il progetto di un'utilizzo a terra delle sabbie, dopo trattamenti disinquinanti. «Il nostro Comune

si era già espresso contro lo sversamento in mare, avevamo già firmato un protocollo in tal senso. Si guardi piuttosto allo stoccaggio a terra per poi riutilizzare questo materiale magari per il ripascimento delle spiagge. Certo sarà un sistema più costoso ma in grado di dare sicurezza a tutti, a cominciare dagli ospiti che nel periodo estivo scelgono l'isola come meta per trascorrere le vacanze».

Provenzali chiede l'impegno della Regione per rinegoziare i tassi eccessivamente alti sui mutui per la casa

Il Consigliere Regionale di Forza Italia Leopoldo Provenzali ha presentato una mozione per impegnare il Presidente della Giunta Regionale ad attivarsi per rinegoziare ai tassi attuali i mutui agevolati per la casa stipulati negli anni '80 e per stimolare una rapida approvazione da parte della Conferenza Stato - Regioni del regolamento per la riduzione dei tassi di interesse sui mutui in oggetto. «Purtroppo sono ancora

molte le famiglie livornesi e toscane - afferma Provenzali - costrette a far fronte a tassi di interesse altissimi per mutui contratti alcuni anni fa per comprare o realizzare la propria abitazione. Al fine di ovviare a tale ingiustizia, ci sono Regioni, come il Friuli Venezia Giulia, che da tempo hanno adottato provvedimenti per rinegoziare tali mutui a tassi più favorevoli, realizzando quindi un forte risparmio per le famiglie oltre che per le finanze regio-

nali". "Inoltre i ministeri dei Lavori Pubblici e del Tesoro - conclude Provenzali - hanno concordato un regolamento per rinegoziare al 5,5% circa i tassi di interesse sui mutui contratti negli anni '80, che erano anche al 20%. Tale regolamento è all'approvazione della Conferenza Stato-Regioni. E con la mozione presentata se ne chiede tra l'altro una rapida approvazione".

Elbani cittadini di serie...C!

La lettera che ci è pervenuta tratta un argomento del quale altre volte ci siamo occupati; tuttavia la pubblichiamo perché ci è pervenuta dagli alunni delle classi 5 A/B della Scuola elementare di Porto Azzurro dove lo scorso anno siamo stati per due volte a trovarli e noi stessi li abbiamo pregati di farci da corrispondenti in modo da avere qualche notizia di cronaca da loro, visto che nessun altro se ne prende l'incarico.

Voglio raccontarvi un week-end da elbani. Parto venerdì 26/11 con l'aliscafo delle 13.10 per prendere il quale devo chiedere il permesso. Ma ho solo questa possibilità per non perdere la coincidenza per Roma e... pazienza se il biglietto costa il doppio di quello della nave. L'aliscafo parte e mi accorgo che va sempre più lentamente. Alla mente mi si affacciano pensieri sempre più neri, ma tutti sono tranquilli. Arriviamo a Cavo con 15 minuti di ritardo. Timidamente mi avvicino alla porta e chiedo al marinaio cosa stia succedendo. Mi risponde che c'è un guasto al motore e che non c'è da preoccuparsi perché prima o poi si arriverà. Arriviamo a Piombino con venti minuti di ritardo e, ovviamente, non c'è più un treno né un autobus né un taxi. Attendo confuso e finalmente vedo arrivare un taxi, lo prendo al volo e con 45.000 lire e tanta paura per l'alta velocità, arrivo a Campiglia e riesco a prendere il mio treno. Torno lunedì 29/11, arrivo a Campiglia alle ore 17.30 con un minuto di anticipo, prendo l'autobus e arrivo alla stazione di Piombino M.ma con 3 minuti di anticipo. Guardo verso il mare e vedo la Planasia, prendo velocemente la mia valigione, aumento l'andatura e con sommo stupore vedo la nave che si stacca dal molo lasciando me, e tutti gli altri, a bocca aperta. Chi avrà studiato questi orari? Ci vuole "uno bravo" per far partire la nave un paio di minuti prima dell'arrivo del treno! Con la mia pesante valigia e tanta rabbia addosso vado a fare il biglietto presso la "concorrenza". Infreddolita perché ovviamente non c'è neppure una pensilina per ripararsi, decido di andare a prendere un caffè ma quel piccolo bar così comodo davanti alla stazione è inevitabilmente chiuso! In compenso c'è una bellissima invitante nuova stazione marittima, un po' distante ma tanto i viaggiatori non hanno sempre pesanti valigie da trascinarsi dietro! Sorpresa... per arrivare a quel caldo e illuminato bar ci sono da salire due rampe di scale (e gli handicappati?). Do uno sguardo alla mia pesante valigia, uno alle scale e il bar mi sembra sempre più un miraggio. Sconsolata mi trascino verso il traghetto e penso che farò una telefonata per non sentirmi così sola in mezzo a quel grande piazzale desolatamente vuoto. Che cosa è successo ai telefoni? Ci sono tutti i fili che penzolano inerti e le macchinette sparite. Zitti elbani, cittadini di serie C, accontentatevi di godervi il vostro meraviglioso panorama e speriamo che non vi facciano pagare anche quello!

Sul progetto approvato dal Comune di un impianto di piscicoltura

Comunicato dell'Associazione albergatori

Mentre l'Agroittica di Piombino, l'impianto d'allevamento dei pesci dentro la Lucchini, accusa un calo delle vendite e punta in un rapporto commerciale con i ristoranti e gli alberghi dell'Elba, si autorizza dal Comune la realizzazione a Marciana Marina di un ulteriore impianto di allevamento, tra l'altro nelle strette vicinanze della spiag-

gia della Fenicia. È un paradosso, afferma Giancarlo Pacini, presidente dell'Associazione Albergatori dell'Isola d'Elba, se il mercato si è limitato a causa della concorrenza delle imprese greche, allestire un nuovo allevamento significa contrarre ulteriormente il mercato a tutto svantaggio non solo dell'impianto di

Piombino ma anche di quello che dovrebbe nascere sull'Elba. Forse occorrerebbe un approfondimento delle opportunità che può offrire oggi il mercato soprattutto se gli investimenti programmati sono oggetto di sovvenzione da parte del pubblico. Sovvenzione che, in questo caso, non favorirebbe l'occupazione ma andrebbe in direzione del tutto opposta, principalmente per la Agroittica di Piombino.

Capoliveri
Filippo Boreali

Benvenuto 2000!

La serata calma e tiepida del 31 dicembre ha favorito l'afflusso in piazza di numerose persone "armate" di bottiglie di spumante e bicchieri di plastica, pronte a sfidare i botti e a dare il loro contributo d'allegria al tanto atteso anno 2000. La musica, i cori improvvisati, le corse dei bambini tra la

folia, hanno creato un'atmosfera di festa sempre più coinvolgente, fino a trovare il culmine quando l'orologio del campanile ha segnato la mezzanotte, momento in cui musica, botti, tappi di spumante, grida augurali e fuochi d'artificio si sono fusi in un unico saluto di benvenuto 2000!

Un albero di Natale particolare

Nella piazza Matteotti è stato allestito un albero maestoso, addobbato con luci colorate, ma spostandoci nella zona del palazzo comunale, nel centro della piazza del Cavatore abbiamo visto un albero tutto particolare; un grosso pino bruciato, illuminato dal basso verso l'alto, con i rami

scheletrici ricoperti dal nero intenso provocato dal fuoco, messo lì come uno spettro a ricordare il disastroso incendio di Monte Calamita avvenuto nell'estate '98, in contrasto con la luce e la gioia del Natale, ma come augurio e speranza che simili disastri non avvengano più in nessuna parte del mondo.

Lutti

Dopo tre mesi di ricovero presso le strutture ospedaliere di Livorno, il 31 dicembre scorso è deceduto Giovanni Fiore di anni 43, noto imprenditore edile molto apprezzato oltre che per la sua professionalità anche per la disponibilità nell'apporto alle varie mani-

festazioni folcloristiche locali. Alla moglie Liliana e ai figli sentite condoglianze. Lasciando un buon ricordo di sé, sabato 8 gennaio è deceduta Milda Cardenti di anni 74. Ai familiari il nostro sentito cordoglio.

Porto Azzurro Scoperti denti di orso preistorico

Nel mese di dicembre, gli alunni delle classi 5A/B della scuola elementare G. Cerboni di Porto Azzurro, accompagnati dal sig. Gino Brambilla, sono andati ad esplorare la famosa "grotta dell'Orso" così chiamata perché vi sono state trovate le ossa di diversi animali preistorici fra cui quelle di orso. Durante l'esplorazione due alunne, Luisa ed Ilaria, hanno avuto la fortuna di trovare due denti che, presumibilmente, facevano parte proprio della dentatura di quell'orso preistorico.

I due denti ritrovati, di diverse dimensioni, sono stati fotografati dal sig. Brambilla che si occuperà del loro studio per poterne sapere di più. L'esplorazione dei ragazzi è continuata in loc. Reale e in loc. Terranera dove sono anche stati raccolti campioni di ocra, di minerali, di argilla che saranno argomento di studio e di ricerca. Tale uscita fa parte del progetto P.I.A. sullo studio dell'ambiente che gli alunni portano avanti per il quarto anno scolastico. Il Comune di Porto Azzurro, venuto a conoscenza della sopra descritta esperienza, si è dimostrato disponibile per soddisfare qualsiasi tipo di aiuto che sarà richiesto al riguardo da parte delle classi. Gli alunni e le insegnanti colgono l'occasione per ringraziare ancora il sig. Brambilla per la sua consulenza e il suo lavoro di esperto.

"Giochi del Campanile"

Nell'ambito della prima edizione dei Giochi del Campanile organizzata dal parco giochi Amadeus, si sono svolte alcune gare di abilità fra squadre provenienti da ogni comune dell'isola e composte da bambini delle scuole elementari e da ragazzi delle scuole medie. La seconda giornata dell'edizione ha visto trionfare la squadra di Porto Azzurro i cui componenti erano: Immacolata Pellino, Sebastiano Trusso, Valeria Scalabrini, Erika Mulas, Alessio Gigante, Bianca Pellino, Angelo De Crescenzo, Viola Scalabrini, Martina Ciucciarelli, Alessandro Colapinto, Giorgio Dario. I Giochi del Campanile verranno disputati fino ad aprile a domeniche alternate e la finalissima è prevista per il 16 aprile.

Classi 5A/B elementare G. Cerboni - Porto Azzurro

Beneficenza

Il 20 gennaio ricorre il 4° anniversario della scomparsa di Alfredo Casali, la moglie in suo ricordo ha elargito L. 200.000 alla Casa di riposo, L. 200.000 all'Asilo infantile Tonietti e L. 200.000 al Duomo.

In memoria di Pietro ed Ester Cecchini, le figlie Fiorella e Mirella, ci hanno fatto pervenire da Lucca L. 200.000 per la Casa di riposo.

Le famiglie Anichini e Benvenuti hanno offerto L. 200.000 alla Casa di riposo in memoria dei loro defunti.

In memoria della cara Ada, Ione e Gino Palmi hanno offerto L. 100.000 alla Casa di riposo.

In memoria di Vittorio Olivari la moglie ha offerto L. 50.000 alla Parrocchia di Santo Stefano.

Da Livorno Dina Rossetti ci ha fatto pervenire L. 50.000 per la Casa di riposo in memoria dei suoi defunti.

In memoria di Isola Assunta Balestrini, la sorella Siria ha offerto L. 100.000 alla Casa di riposo.

Il 26 gennaio ricorre il 2° anniversario della scomparsa di Gesù Salvatore Ronzitti; la moglie, i figli e le nipoti, in sua memoria, hanno offerto L. 200.000 ai Donatori di sangue Fratres.

In memoria dei suoi defunti Elbano Rossignoli ha elargito L. 100.000 alla Misericordia.

Il 6 gennaio ricorreva il primo anniversario della scomparsa di



Elio Galli

La famiglia lo ricorda con grande affetto e rimpianto. Marina di Campo 10 gennaio 2000

Il 20 gennaio ricorre il 4° anniversario della scomparsa di



Alfredo Casali

La moglie Tina lo ricorda con tanto amore e infinito rimpianto a quanti lo hanno conosciuto.

Nell'anniversario della scomparsa di

Leda Pasquini
De Pasquali
e della Prof.ssa
Marina
De Pasquali

i familiari le ricordano con immutato affetto e doloroso rimpianto.

San Piero
Tre gemelli

Azzurra, Lorenzo e Andrea, sono i tre gemellini giunti a S. Piero per festeggiare, assieme ai nonni materni Alberto e Lia Martorella e ad una nutrita schiera di parenti, le feste di Natale '99 e Capodanno 2000. Ai genitori, dei graziosissimi piccoli, Armando e Laura Anella, nati a Roma il 13 agosto '99, all'atto del loro ingresso in paese, non è sfuggita la gradita sorpresa del vistoso manifesto che la gente del luogo aveva fatto apporre sul lato di Via delle Piane col quale si dava loro il benvenuto.

In occasione delle Festività natalizie, il sindaco prof. Antonio Galli ha consegnato alle persone del "Campese" che si sono sempre distinte, un segno di gratitudine, anche i tre gemellini che, alla cerimonia della consegna erano accompagnati dai genitori e dai nonni materni, hanno ricevuto dopo un calorosissimo applauso la targa sulla quale è impressa la dicitura: "Con riconoscenza". Nel formulare i migliori voti augurali per i tre gemelli, ci complimentiamo con i genitori e con i nonni di San Piero.

ANDREA GENTINI

Rio Marina
Giuseppe Leonardi

Chiuso il Sacro
Cuore per lavori

In questi giorni la direttrice dell'istituto Salesiano del Sacro Cuore ha comunicato la chiusura di un'ala della scuola a causa di lavori di restauro e consolidamento del fabbricato seriamente danneggiato dal dissesto idrogeologico causato dall'attività estrattiva eseguita in passato a monte dell'istituto, a cui attraverso gli anni si sono aggiunte le vibrazioni causate dal traffico pesante relativo all'attività mineraria. Il movimento franoso riguarda la zona che sovrasta l'inizio della via Principe Amedeo. Per questo la chiesetta di Santa Barbara è stata chiusa dal dicembre del 1997.

Lutti

Dopo breve malattia il 6 gennaio è deceduto Silvano Pagnini. Aveva 82 anni. Pensionato marittimo, il Pagnini aveva navigato per lunghi anni sui piroscafi a lungo corso. Era appassionato di modellismo e di pittura ed ha lasciato numerosi quadri e scafi di piroscafi compresi i traghetti della Toremar. Dopo le esequie celebrate in San Rocco la salma è stata accompagnata al cimitero da numerosi amici e concittadini. Alla moglie e alle figlie, ai nipoti e familiari tutti, rinnoviamo le più sentite condoglianze.

La Biblioteca Foresiana alla De Laugier

L'amministrazione comunale decide di trasferire la biblioteca Foresiana al Centro Congressuale De Laugier. Un vecchio progetto di cui si parlava già prima che la vecchia caserma De Laugier, gravemente danneggiata dalla guerra, venisse restaurata. Il dott. Agno, Sindaco di Portoferraio, ha spiegato i motivi che giustificano la decisio-

ne da attuare a breve scadenza. Infatti i locali che ospitano la biblioteca all'ultimo piano del palazzo comunale non assicurano la stabilità a causa del progressivo aumento dei volumi. Anche la frequenza si è alquanto ridotta per la difficoltà di accesso e l'impianto elettrico non è in grado di fornire un riscaldamento adeguato;

inoltre una parte dei volumi sono già stati trasferiti alla De Laugier, per cui capita spesso di non poterli consultare. Analogo trasferimento è previsto in un secondo tempo anche per l'archivio comunale; una decisione che il nostro giornale ha più volte caldeggiato e che sempre è stata rimandata. Speriamo che questa sia la volta buona.

Feste per salutare l'anno nuovo e per la Befana

In tutti i centri elbani, il momento dell'inizio del Duemila, è stato salutato da fuochi d'artificio, ad eccezione di Portoferraio che ha organizzato lo spettacolo pirotecnico alle ore 19 di Capodanno.

In diverse parti dell'isola sono state organizzate Feste in piazza per aspettare l'anno nuovo, poi la gente si è riversata nei vari ritrovi o per il tradizionale cenone, o per lanciarsi nei balli. Particolare successo ha ottenuto la festa sotto il tendone, organizzata dall'amministrazione comunale di Porto Azzurro.

A Portoferraio, causa il cattivo tempo, nei due giorni seguenti la festività di Santo Stefano, sono saltate le manifestazioni in programma,

ma quelle organizzate nel giorno di fine d'anno e nei primi del Duemila, con concerti del complesso "I Cocco", bancarelle nel centro storico e fuochi d'artificio, hanno riscattato quelli non avvenuti per la tremenda libecciate, che ha fatto interrompere per diverse ore i collegamenti marittimi con il continente.

Le belle giornate del ponte di Capodanno hanno favorito le gite turistiche e in buon numero sono stati i pullman carichi di gitanti provenienti da varie parti d'Italia, che sono venuti all'Elba.

Tempo bellissimo anche per l'Epifania, giornata dedicata ai bambini, in cui non sono mancate in tutta l'isola le iniziative da parte delle amministrazioni comunali, come

le sfilate per le vie e le piazze di fantocci raffiguranti la Befana che dopo aver distribuito doni, si è immolata sul rogo per propiziare l'anno nuovo ai bambini, e i tradizionali cori di benvenuto alla generosa vecchietta, accompagnati da orchestre.

A Portoferraio la Befana è stata festeggiata nel pomeriggio di giovedì 6 al Molo Elba con il duo musicale Sergio Forse e Andrea e dai ragazzi della Croce Verde, che hanno curato la distribuzione di frati caldi e patatine fritte, nonché da uno spettacolo al teatro dei Vigilanti dedicato ai bambini. "Tutti esauriti" (avventure di due clown), è il titolo del divertentissimo spettacolo, con protagonisti Claudio Casprini e Andrea Kaemmerle, e il violinista Roberto Cecchetti.

Occorre un solo soggetto per la gestione dei convegni

Per far decollare il turismo congressuale nel Duemila all'Elba occorre un "convention bureau", una specie di società condotta con criteri privatistici che abbia il compito della gestione delle sale. Infatti non basta avere una sala per pensare ad organizzare dei congressi sulla maggiore isola della Toscana.

Come non è sufficiente per un albergo disporre di una sala da destinare alla convegnistica per entrare nel

marketing internazionale dei congressi.

L'operazione è assai più impegnativa e non riguarda il privato o l'imprenditore. Occorre che ci sia una chiara dimostrazione di buona volontà da parte dell'amministratore pubblico.

Lo afferma Umberto Gentini, direttore dell'Apt dell'Arcipelago e responsabile dei maggiori convegni che si sono tenuti all'Elba per sentirsi al passo con i tempi. Occorre dare gambe al progetto. Sull'Isola

esistono tre sale: Portoferraio (500 partecipanti), Marciana Marina (280) e Rio Marina (200) le quali sono in grado di soddisfare il ventaglio di richieste che giungono da Università, enti locali ed imprese. E vero - dice infine Gentini - tutti i centri raggiungono un accettabile standard strutturale, però essi devono confluire in un "unicum" gestionale capace d'indirizzare nei centri più appropriati la domanda di congressi che ci giunge puntualmente.

L'elbana Laura Zolo sulla rotta degli Zeno

Giovedì 6 gennaio 2000, la navigatrice elbana Laura Zolo è partita in solitario da Venezia, con la sua imbarcazione a vela "7 Roses", in rotta verso le coste canadesi della Nuova Scozia.

La Zolo, con la sua imbarcazione di 12 metri, tenta di ripercorrere la rotta che circa seicento anni fa i fratelli Zeno, Nicolò e Antonio, validi navigatori veneziani, avrebbero percorso per raggiungere le coste dell'America: si presume almeno un secolo prima che vi approdasse Cristoforo Colombo. È una ipotesi che gli esperti di storie di mare, da secoli, dibattono con passione e impegno, e a cui il viaggio della Zolo potrebbe dare diverse nuove risposte.

Un'impresa questa della velista elbana che si presenta ricca di significati storici, culturali e sportivi, e che potrebbe, "con una buona

dose di fortuna", riscrivere la storia e il primato della scoperta dell'America.

Evidente quindi l'interesse e l'entusiasmo che si è avuto giovedì alla partenza di Laura, salutata in bacino S. Marco da tutte le associazioni remiere veneziane, dall'assessore al turismo Piero Rosa Selva e dall'Amministrazione veneziana che ha voluto contribuire alla riuscita dell'impresa donando alla velista un utile radar a corto raggio.

Saranno per Laura otto lun-

ghi mesi di navigazione, durante i quali sono stati previsti diversi scali mediterranei e atlantici. Un'impresa sicuramente impegnativa e non priva d'insidie, ma che il carattere, le capacità e il coraggio di Laura, riusciranno a condurre in porto: è questo l'augurio degli elbani che quando si parla di conterranei, seguono con passione gli avvenimenti di cui sono protagonisti.

G.G.

Mostra di beneficenza dei pittori del GAE

I pittori del Gruppo Artisti Elbani ripetendo l'iniziativa di solidarietà di due anni fa in favore della Casa di riposo Traditi, Tonietti, Cacciò, sostenuti dall'amministrazione comunale, hanno allestito una mostra al Centro Telemaco Signorini, che ha ottenuto vivo successo. La mostra è stata inaugurata il 29 dicembre e si è conclusa il 7 gennaio. Questi i pittori che hanno messo in vendita le loro opere, il cui ricavato è stato consegnato al presidente del consiglio di amministra-

zione della Casa di riposo, Renzo Mazzei, il quale, rimarcando il gesto di solidarietà carico di notevole significato, ringrazia pubblicamente i generosi benefattori: Shirley Appiano, Claudine Astoin, Ennio Biancotti, Walter Carletti, Paolo Damiani, Pierre Demoor, Rodolfo Ercolani, Adua Marinari, Mario Mellini, Antonio Mongelli, Flavio Orsi, Oreste Pacini, Franca Maria Pesciatini, Riccardo Poli, Elia Riva, Maria Giovanna Tori, Torriti.

"La Presidentessa" al Teatro dei Vigilanti

La sera di sabato 8 gennaio, al Teatro dei Vigilanti, la Compagnia Tappezzieri Marinesi, ha rappresentato la commedia di Maurice Hennequin "La Presidentessa". L'abile regia di Paolo Ferruzzi e la bravura degli artisti di Marciana Marina, ha suscitato l'apprezzamento del pubblico, sottolineato da lunghi e calorosi applausi.

Questi i nomi dei protagonisti della spassosa commedia, stile vadeville: Franco Giannoni, Vincenzo Tirabasso, Giovanni Mortula, Emilio Costa, Nives Berti, Silvia Sovrano, Manuela Cavallin, Giuliana Berti, Marco Prianti, Franco Boschian, Massimo Maranca, Arnaldo Gaudenzi, Anselmo Bisso, Cristina Villa.

Ristrutturazioni edilizie nelle scuole

Riccardo Nurra, delegato comunale del settore scuola, sta lavorando a diversi progetti riguardanti il comparto e in questo inizio del 2000 affronta il recupero edilizio di alcuni plessi.

Da un primo studio risultano necessari oltre 600 milioni per realizzare gli interventi di edilizia scolastica e per far fronte alle esigenze sono attesi anche contributi regionali. Le necessità specifiche di ogni istituto portoferraiese sono emerse dai sopralluoghi effettuati dal Nurra insieme all'architetto Ticcianti, responsabile dell'ufficio tecnico comunale.

«Non sono poche le scuole che hanno bisogno di sistemazioni edilizie - dice il delegato - ho già segnalato agli uffici competenti una prima mappatura dei lavori da attuare e quindi, con un piano economico apposito, risolveremo le varie problematiche. Ad esempio verrà rifatta la pavimentazione della palestra della media di viale Elba, che ri-

sulta danneggiata da anni, per il medesimo istituto sarà poi completata la struttura di via Pilade del Buono rimasta incompiuta e quindi sorgeranno laboratori e una sala mensa per i ragazzi che frequentano il Tempo Prolungato. Non solo, per la stessa scuola sarà creato un nuovo look dell'area esterna, attualmente in cattivo stato, mentre è già stata installata una nuova caldaia ed è in programma il rifacimento totale dell'impianto di riscaldamento. Non mancheranno poi lavori nelle materne, alle elementari e in altri edifici».

Riccardo Nurra segue anche altri progetti, unitamente alla giunta guidata dal sindaco Giovanni Agno. Si occupa infatti della fase organizzativa dei giochi della gioventù, d'intesa con i docenti di educazione fisica e l'assessore allo sport Bertucci, quindi sta per attuare la campagna "Strada Amica" per offrire agli studenti corsi di avviamento all'educazione stradale.

Taccuino del cronista

Marco Pisani è il primo bambino nato all'Elba nel 2000. È venuto al mondo alle ore 12,05 del 1° gennaio per fare compagnia al fratellino Guido e per la gioia dei genitori Stefano Pisani e Consuelo Galbiati abitanti a Portoferraio.

Nel formulare gli auguri più belli per il neonato che ha ricevuto le prime festose accoglienze dai medici e dal personale del reparto ginecologia e ostetricia del nostro ospedale, ci felicitiamo vivamente con i genitori e con i nonni paterni, gli amici Danilo e Milla Pisani.

Al Politecnico di Milano - Facoltà di architettura, si è laureata con il massimo dei voti, Margherita Corsi, discutendo la tesi: "Il progetto: Strumento sinergico negli appalti pubblici contemporanei - la complessità procedurale italiana e la molteplicità operativa britannica."

Alla neo laureata i migliori auguri. Ai genitori, il nostro concittadino Roberto Corsi e la sua signora Ghita residenti ad Arese, cordiali felicitazioni.

Mauro Magnani, funzionario all'Elba della Confesercenti del Tirreno, è stato chiamato a far parte della commissione tripartita per le politiche del lavoro, nominata dalla Provincia. La commissione, di cui è presidente l'assessore al lavoro Paolo Nanni, ha funzioni in materia di mercato e lavoro ed è composta da 26 membri indicati dalle associazioni di categoria. Magnani, come membro supplente, rappresenterà il comparto legato al turismo.

In ogni parrocchia dell'Elba si stanno organizzando gruppi per il pellegrinaggio a Roma per il Giubileo. Da Portoferraio un gruppo organizzato dell'Azione cattolica giovanile ha effettuato una gita a Roma per assistere alla Giornata con il Santo Padre, lunedì 10 un gruppo molto più numeroso composto da 150 persone di diverse località dell'Elba, è partito per Roma, dove si è trattenuto per due giorni. Il coordinamento di questo pellegrinaggio è stato curato da don Giorgio Matteredo parroco della chiesa di San Giuseppe di Portoferraio.

L'Università del Tempo Libero, in collaborazione con il Centro territoriale di Educazione Permanente, in base

al finanziamento ottenuto dalla Provincia di Livorno, propone un corso di tedesco per 20 persone di età compresa fra 20 e 50 anni che abbiano già una conoscenza di base della lingua.

Le domande di partecipazione vanno presentate a: "INFORMAGIOVANI", salita San Francesco d'Assisi (sotto il Centro Culturale De Laugier) con il seguente orario: martedì, mercoledì, venerdì dalle 16 alle 19; sabato dalle 10 alle 13.

In caso di esubero delle domande la selezione sarà effettuata con un colloquio personale fra insegnante e candidati.

Legambiente Arcipelago Toscano sta raccogliendo firme su due petizioni: la prima, chiamata "Patto Pulito", chiede una moratoria sull'utilizzo di Organismi Geneticamente Modificati (OGM) nei prodotti alimentari, la seconda, lanciata insieme all'Unione Apicoltori, chiede l'istituzione del marchio doc per il miele italiano, per impedire che l'Unione Europea permetta l'importazione di miele "industriale" artificiale e adulterato di origine asiatica.

I fanali rossi posti in testata al molo Massimo di Portoferraio sono stati resi inattivi a tempo indeterminato. Attivati due fanali sovrapposti (rosso in alto, verde in basso) situati in testata del molo Uno con una portata di 3 miglia nautiche.

L'amministrazione comunale ha inoltrato richiesta presso la direzione degli Uffici postali di Portoferraio perché venga installata in località Antiche Saline una cassetta postale.

La domanda muove dalla constatazione che nella zona sono sorte molte attività commerciali ed artigianali con il conseguente afflusso di personale.

Lasciando un caro ricordo per le doti di bontà, è deceduta il 12 gennaio, dopo breve malattia, all'età di 86 anni, Emma Broccardi vedova Sassara, figlia del notaio Iacopo Broccardi più volte Primo cittadino di Portoferraio. Unendoci al profondo compianto di tante persone amiche e conoscenti che molto la stimavano, porgiamo alla sorella Virginia, ai nipoti e agli altri familiari, le nostre più sentite condoglianze.

Premiati i donatori di sangue Fratres

Nei giorni scorsi si è svolta nella nuova sede della Misericordia, in via Carducci, la festa annuale dei Donatori di sangue Fratres. Nell'occasione, come consuetudine, è avvenuta la premiazione dei soci donatori. Questi i premiati:

Cinque donazioni: Antonio Apolloni, Rodolfo Ercolani, Rita Flamini, Sergio Nardelli, Anna Maria Novembrini, Danilo Trotta, Luca Venturini. **Dieci donazioni:** David Alberti, Sebastiano Anselmi, Vittorio Bavieri, Cristina Cafiero, Cristiano Puccini, Pasquale Scopece. **Quindici donazioni:** Mario Ambretti, Giuseppina De Caro, Lamberto Lori, Carla Mascagni, Carlo Murzi, Luciano Notarelli, Vincenzo Sella, Roberto Toma. **Venti donazioni:** Antonio Bracali,

Michele Cortese, Giovanni Fratini, Franco Gatti, Giampaolo Olmetti, Giuseppe Scannerini, Massimiliano Tollari. **Venticinque donazioni:** Rossano Anselmi, Sergio Mugnai, Paolo Scardigli, Giovanni Lorenzo Serena, Sebastiano Tarò, Gianfranco Zamboni. **Trenta donazioni:** Luciano Paolini.

Premiati anche i donatori, soci benemeriti, non più attivi: Ermanno Barbieri, Giovanni Bibio, Luciano Carlesi, Mirna Carletti, Alessandro Colombo, Anna Rosa De Caro, Gabriele Magnoni, Adriano Nardelli, Luigi Olmetti, Maria Grazia Pedicini, Pierantonio Pietrolini, Armando Rizzo, Marcello Tagliaferro, don Sergio Trespi.

 **CASSA DI RISPARMIO DI FIRENZE**

Ufficio turistico Napoleone lba
 Locazioni estive - appartamenti
 Prenotazioni alberghiere
 Organizzazioni gite turistiche
 Piazza Virgilio 39 - Portoferraio
 Tel. 0565.917888 - 0565.915784

Agenzia affari
ALLORI
 Via Montanara, 10 - PORTOFERRAIO
 Tel. Fax (0565) 914762

Pasticceria Fiorentina
V. MAZZOLI & F. io
 Pasticceria fresca e secca
 Via Roma - Tel. 914016
 PORTOFERRAIO

Terme S. Giovanni Isola d'Elba FISIOTERAPIA (medico specialista in TERAPIA FISICA)
 Forni Bier - Marconiterapia - Ultrasuoni - Radarterapia Galvano terapia - Ionoforesi - Mesoterapia - Massaggi curativi - Aerosol
 Orario: tutti i giorni feriali dalle ore 9 alle ore 12
 PORTOFERRAIO (Isola d'Elba) Tel. 0565/914680
Le Terme di San Giovanni assumerebbero, anche part-time, qualificati massaggiatori per la stagione termale maggio-settembre.

ECCELLENZA		
9.1	Montecalvoli - Isola d'Elba	1-1
CLASSIFICA Barberino (31) Larcianese (29) Cappiano R. (27) Forcoli (25) Cascina (24) F. Marmi (21) Cecina (21) B. Buggiano (19) Montecalvoli (18) Certaldo (15) Montecatini (15) Picchi (15) Porcari (14) Pontremolese (13) Ponsacco (11) I. Elba (7)		
1ª CATEGORIA		
9.1	Audace - Donoratico	2-1
CLASSIFICA Calcinai (33) Serrazzano (28) Audace (28) Donoratico (24) Piombino (21) Capannoli (21) Follonica (21) Guasticce (18) Lajatico (18) Gambassi (16) Pecciolese (14) Riomarino (13) Castiglioncello (13) ProLivorno (12) Sorgenti Corea (9) Saline (9)		
2ª CATEGORIA		
9.1	Palazzi - Rio Marina Montieri - Campese	3-0 4-2
CLASSIFICA Cantiere LO (34) Gavorrano (33) Vada (26) Gabbro (26) Montieri (25) Campiglia (25) Suvereto (21) Ribolla (20) Bibbona (20) Palazzi (17) Campese (14) Salivoli (14) Tirrena C. (11) Rio Marina (10) Sauro (9) Scarlino (8)		
PROSSIMO TURNO		
Pontremolese - Isola d'Elba Piombino - Audace Campese - Bibbona Rio Marina - Vada		

IL PUNTO SUI CAMPIONATI

I primi scontri del nuovo millennio fanno registrare un buon pareggio esterno per l'Isola, una vittoria casalinga dell'Audace conseguita contro una diretta concorrente alle prime piazze del girone e due sonanti sconfitte per la Campese ed il Rio Marina.

L'Isola, trovatasi anche un po' fortuitamente in vantaggio all'inizio del match ha invano, e soprattutto nel secondo tempo, alzato le barricate davanti a Signorini: è arrivato il pareggio, ovviamente giusto, e questo ci fa capire quale sarà, per il prossimo futuro, l'impostazione tattica degli elbani: difesa ad oltranza almeno del pareggio per, poi, vedere, cosa capita. Un po' poco, d'accordo, ma di necessità si dovrà fare virtù e fin dalla prossima gara a Pontremoli. Speriamo.

L'Audace consolida la propria posizione nelle zone alte della classifica e, nell'economia del campionato, se domenica prossima almeno pareggiasse con il Piombino, risultato che secondo noi è il più probabile, si potrebbe già cominciare a pensare ad un prossimo campionato più importante.

Da Campese e Rio Marina dobbiamo solo augurarci sporadici risultati positivi perchè non vediamo alternative a ciò.

Elba Volley

Dopo la pausa per le festività di fine anno sta riprendendo a pieno ritmo l'attività agonistica dell'Elba Volley. La prima formazione a scendere in campo è stata la squadra femminile che partecipa al campionato di Serie D, sponsorizzata dalla Moby Lines. La gara si è svolta a Collesalveti contro la squadra locale del CCP e purtroppo si deve registrare una netta sconfitta per 3-0 e con dei parziali (25-15; 25-13; 25-18) che dimostrano chiaramente qual'è stato l'andamento del match. Naturalmente un risultato negativo era del tutto pronosticabile dato che il CCP occupa la seconda posizione in classifica superato solo per quoziente set dalla capolista Riomarino, ma forse ci si aspettava un po' di più dalle elbane che non sono mai riuscite ad impensierire le avversarie. Poco da dire sull'incontro, la Moby non ha giocato bene in ricezione e questo ha compromesso le sue potenzialità offensive dato che sono arrivate all'alzatrice solo poche palle decentemente giocabili. Numerosi anche gli errori direttamente su battuta cosa che con la nuova regola di punteggio equivale praticamente ad un suicidio. Niente da fare per le formazioni giovanili, scese in campo domenica 9, che hanno dovuto incassare due sconfitte entrambe, però, in incontri esterni.

Le Allieve Under-14 erano impegnate contro la Pallavolo San Vincenzo e sono apparse un po' fuori condizione non riuscendo a mettere in mostra quanto di bello avevano fatto vedere nell'ultimo incontro prima della sosta natalizia soprattutto nel fondamentale della difesa che è sicuramente la loro arma migliore. Hanno lottato alla pari delle avversarie solo nel primo set, poi non sono più riuscite ad impensierirle seriamente. Più combattuto è stato il match che ha visto le ragazze Under-16 elbane opposte alla Libertas Venturina. Molto combattuti i set iniziali, il primo se lo sono aggiudicate le padrone di casa e il secondo le elbane, ma dopo aver raggiunto la parità le giovani atlete allenare da Alessia Mannocci, hanno

perso di lucidità ed hanno collezionato troppi errori per riuscire a conquistare un successo che sarebbe stato sicuramente alla loro portata. Domenica 23 debutterà nel proprio campionato l'Under-14 maschile allenata da Roberto Luppoli. Era da qualche anno che non si riusciva a costituire una squadra giovanile maschile e poter schierare questi giovanissimi atleti è sicuramente motivo di soddisfazione per la Società. Tutti i ragazzi sono alla loro prima esperienza agonistica, dovranno quindi sicuramente superare un periodo di rodaggio prima di essere competitivi, ma potranno rappresentare un utile strumento di propaganda per invogliare altri loro coetanei ad avvicinarsi alla pratica della pallavolo.

Anche i bambini del minivolley avranno la loro prima esperienza agonistica partecipando a Follonica alla prima di cinque tappe di un circuito dedicato proprio a chi frequenta i corsi di avviamento alla pallavolo. A questo raduno, che coinvolge anche altri Società della nostra provincia, parteciperanno circa cinquanta allievi per una giornata di allegria e di vero sport.

Formazione Under 14 maschile
 Andrea Augusti, Davide Barghini, Daniele Durante, Gabriele Lambardi, Franco Martini, Sergio Matani, Matteo Migliozi, Nicola Miliani, Roberto Miliani, Dario Olivieri.

Allenatore: Roberto Luppoli.

F. S.

ceramiche pastorelli
 Esposizione permanente:
 Rivestimenti, Pavimenti,
 Caminetti,
 Arredamento Bagno,
 Igienico Sanitari
 PORTOFERRAIO
 LOC. ORTI
 TEL. e FAX 0565/917801

Punto Basket

Il nuovo millennio si riapre con una nuova sconfitta per gli Juniores di Andrea Miliani, battuti per 49 a 61, da un non irresistibile Follonica, al palasport comunale Cecchini di via Pilade del Buono.

La Befana quindi ha portato solamente carbone a questa squadra che al giro di boa del campionato è ancora a quota zero e attendeva i maremmani sapendo di aver chance di vittoria.

Infatti il Follonica di Todeschini non è apparso un grande team: ha giocato la sua onesta partita senza mostrare qualità superiori a quelle degli elbani, ad eccezione della maggior lucidità e freddezza in fase d'attacco. Al contrario, gli elbani, hanno tirato a canestro, per tutta la partita, con troppa fretta e male sprecando palloni importanti. Nonostante le percentuali negative Bonistalli e compagni si sono trovati ad essere in svantaggio non oltre gli 11 punti. Ad inizio gara poi c'è stato equilibrio nel punteggio e addirittura le prime battute del match sono state favorevoli agli azzurri locali. Nella ripresa gli errori banali si moltiplicavano e il Follonica ne approfittava per tenere a distanza i rivali lo stretto necessario.

Nei 5 minuti finali l'Elba basket ha accennato un tentativo di forcing rivelandosi poi vano. La squadra isola-

na paga dunque ancora la sua panchina corta (assenti in questo caso Lupi e Vukovic, erano a disposizione del coach solo 8 giocatori) e una buona dose di precipitazione in fase offensiva. Una migliore condizione generale, più gioco di squadra e un atteggiamento non farebbe male ad un team bisognoso di un deciso cambio di rotta. Prossimi al via, nel campionato provinciale, i giovani del Propaganda di Damiani che fino ad oggi hanno partecipato, per fare esperienza, ad un torneo e il coach è soddisfatto degli importanti segnali di progresso tecnico mostrati da Pacchiarini e compagni.

Le uniche vittorie per ora vengono dal team Ragazzi, guidato da Andrea Capecci.

G. B.

ANNUNCI ECONOMICI

Acquisterei pianoforte usato purché in buone condizioni. Telefonare 0565.930.040.

Accudisco persone anziane, anche inferme, nella mia casa accogliente che ha un bel giardino.

Per informazioni tel. 0329.2291160

L'ascesa dei Lorena al Granducato di Toscana

Con la morte dell'ultimo granduca dei Medici Gian Gastone, avvenuta il 9 luglio 1737, veniva ad estinguersi la grande e potente famiglia dei Medici, che aveva governato Firenze e la Toscana per tre secoli.

A prendere il posto della gloriosa casata toccò ai Lorena. Tornando a ritroso e percorrendo gli eventi che si erano succeduti prima che avvenisse la designazione dei Lorena, scopriamo complicate e particolari tensioni politiche.

I rapporti fra l'Inghilterra e la Francia e, fra la Spagna e l'Impero, erano più che mai instabili per le guerre trascorse, le trattative vanificate, la crescente diffidenza fra le parti. Già nel 1716, la Spagna aveva ufficialmente scelto Don Carlos nuovo signore di Parma e Toscana: decisione però che non aveva trovato d'accordo l'Austria. Durante il regno di Gian Gastone, e più esattamente nell'anno 1728, il granduca decise ed ordinò, dopo un sopralluogo dei suoi ingegneri, la demolizione del forte di S. Giovanni Battista, edificato sopra una collina che sovrasta Portoferraio che in seguito ha preso il nome di Forte Inglese.

La decisione di smantellare il forte fu dettata proprio dalla posizione strategica, che poteva divenire di grave offesa alla città nella malaugurata ipotesi che quest'ultima dovesse cadere in mani nemiche (in questo caso quelle spagnole). Il timore del Granduca non era per nulla infondato, infatti 67 anni dopo, il 9 luglio del 1795, una squadra inglese composta di 17 vele e 2000 uomini sarebbe sbarcata sulla spiaggia di Acquaviva e avrebbe raggiunto il distretto forte S. Giovanni Battista, di faccia al fronte d'attacco della piazza di Portoferraio

dalla parte di terra. Il granduca Gian Gastone stava opponendosi ostinatamente alle insistenti richieste della Spagna di Filippo VI: cioè accettare o non accettare di ricevere in Toscana l'infante Don Carlos, e nelle piazze di Livorno e Portoferraio le guarnigioni spagnole. Pur consapevole di poter essere attaccato in ogni momento nelle sue due più potenti piazzeforti, il granduca trovò sempre il modo di condurre con sufficiente diplomazia le ripetute richieste della Spagna.

Tre anni dopo, nel 1731, il granduca riuscì finalmente a strappare un favorevole accordo separato a Don Carlos, il quale poté a sua volta vedersi prestare obbedienza dai toscani proprio nel giorno solenne di S. Giovanni Battista. Il 9 novembre di quello stesso anno le guarnigioni spagnole si unirono alle toscane nel presidiare le fortificazioni di Portoferraio. Trascorsero anni di nuove controversie, finché il 7 novembre 1733 fu firmato il trattato dell'Escorial tra la Francia e la Spagna, e il 3 ottobre 1735 a Vienna vennero firmati i preliminari della pace fra l'Austria e la Francia.

Nell'occasione la Francia ebbe il Ducato di Lorena e il Duca di Lorena ebbe la Toscana. Nel gennaio 1737, le guarnigioni spagnole si ritirarono dalla Toscana, e il loro posto venne occupato dalle truppe austriache. Quando in giugno iniziò la lenta, progressiva agonia del granduca Gian Gastone, giunse a Firenze, in rappresentanza del Duca di Lorena, il principe di Cracon. Alla morte di Gian Gastone (12 luglio 1737), il principe non tardò a notificare i pieni poteri di Francesco III di Lorena. Il 12 luglio 48 sena-

tori e 200 membri del consiglio di Reggenza giurarono solenne fedeltà al nuovo Granduca, dinanzi al principe di Cracon che ne faceva le veci. Fu data lettura al diploma imperiale nel quale era scritto che la Toscana passava in feudo a Francesco Stefano III di Lorena. Questo atto venne "bagnato" con una pioggia di monete d'argento gettato dalla folla. Il nuovo Granduca, impegnato in una guerra nei Balcani contro i Turchi, giungerà a Firenze il 20 gennaio 1739, ma la sua reggenza durerà solo tre mesi. Il 27 luglio, soltanto quindici giorni dopo la morte del granduca Gian Gastone, a Palazzo Vecchio furono ammainate le insegne mediche, e il loro posto fu preso dallo stemma lorenes.

Al tramonto di quel caldo giorno di fine luglio, la città nelle sue vie e nelle sue piazze si mostrava completamente a lutto. I palazzi e le tombe dei Medici in San Lorenzo erano illuminate da grandi fiaccolle, e il sepolcro dell'elettrice Palatina Anna Maria Luisa de' Medici, era stato inghirlandato di fiori di dalie, provenienti dal giardino di Boboli. Questi furono gli ultimi significativi gesti di omaggio che i fiorentini vollero offrire alla casata che nell'arco di tre secoli aveva dominato e dato lustro a Firenze e la Toscana.

GIULIANO GIULIANI

Comitato di redazione
 Direttore
 Prof. Alfonso Preziosi
 Condirettore responsabile
 Leonida Foresi
 Redattore capo
 Fortunato Colella
 Redattori
 Luigi Cignoni
 Franco Foresi
 Enzo Ballini
 Cancelleria Trib. Livorno
 Aut. n. 103 del 24-12-1952
 Stampa ELBAPRINT -
 Portoferraio

Agenzia Immobiliare La Pianotta
 Porto Azzurro - Tel. e Fax 0565.95.105 - Cell. 0336.711.718

Porto Azzurro: nuova costruzione, appartamenti di prestigio fronte mare. Bilocale, trilocali, tutti con balcone o terrazzo vista mare. Box o posto auto.

Porto Azzurro (176) in condominio lungomare, appartamento di 150 mq. su 2 piani, composto da 4 camere, soggiorno, cucina abitabile, 3 servizi, terrazzo vista mare.

Porto Azzurro (143) fondo commerciale di circa 140 mq, adattabile a magazzino, garage, rosticceria, ecc.

Porto Azzurro (218) a 5 minuti dal Centro Storico del paese appartamento trilocale di 70 mq. c.a. composto da 2 camere, soggiorno, angolo cottura, 2 servizi, terrazzo di c/a 36 mq., arredato.

Porto Azzurro (219) A 5 minuti dal centro in condominio 1° piano appartamento trilocale c.a. 60 mq. composto da 2 camere, soggiorno, angolo cottura, bagno, terrazzo, arredato.

Porto Azzurro (196) Villa di circa 140 mq. Su 2 piani: giardino, vista mare, posto auto, distanza mare circa 2 Km.

Capo d'Arco 5 Km da Porto Azzurro: in centro residenziale sul mare, in mezzo al verde, complesso con due piscine per grandi e piccoli, ristorante, bar, minimarket, servizio balneare, tennis, campo bocce.

Vendesi appartamenti mono, bi e trilocali con terrazzo o giardino. Villette a schiera e appartamenti oltre 100 mt. quadri. Posto auto, cantina, vista mare.

Porto Azzurro (187) Bilocale nel centro del paese - piano terreno con giardino mq. 65 circa - arredato.

Lacona (149) Loc. Colle Reciso - Villette a schiera di c.a. 110 mq. composta da due camere, soggiorno, cucina abitabile, 2 servizi, ripostiglio, tetto calpestabile a terrazzo. Portico e giardino di pertinenza.

OFFICINA RIVENDITORE AUTORIZZATO
IVECO OFFICINA AUTORIZZATA IVECO
 ELETTRAUTO - GOMMISTA - CARROZZERIA
PARRINI MARCELLO
 LOC. ANTICHE SALINE - S. PIETRO
 57037 PORTOFERRAIO - TEL. E FAX 0565/915.516 (LI)

ELBA ORARI 2000
MOBY Lines
SOLO L. 34.000
 I PERSONA + AUTO A TRATTA
 Tariffa MOBI PEX per residenti
 IN VIGORE FINO AL 29 GENNAIO
PIOMBINO - PORTOFERRAIO
 DAL LUNEDI AL VENERDI
 06.10 - 10.00 - 11.40 - 13.15 - 15.10 - 17.20 - 18.50 - 21.40
 SABATO - 06.10 - 10.00 - 11.40 - 13.10 - 15.00 - 18.50 - 21.40
 DOMENICA E FESTIVI 10.00 - 11.40 - 17.10 - 18.50 - 21.40
PORTOFERRAIO - PIOMBINO
 DAL LUNEDI AL VENERDI
 08.15 - 10.10 - 11.40 - 13.20 - 15.10 - 16.40 - 19.00 - 20.15
 SABATO 08.15 - 10.15 - 11.40 - 13.20 - 16.40 - 19.00
 DOMENICA E F. 08.15 - 10.10 - 15.10 - 16.40 - 19.00 - 20.15
 Portoferraio - Viale Ninci 4 Tel. 0565.918101

ORARITOREMAR
 in vigore fino al 29 gennaio
Linea Portoferraio - Piombino
 05.20 - 09.00 - 10.45 - 11.55
 13.45 - 15.30 - 17.10* - 20.45
 * Il sabato e a domenica partenza da Portoferraio alle ore 17.00
Linea Piombino - Portoferraio
 06.50 - 10.30 - 12.13 - 13.30
 15.30 - 17.45 - 19.20 - 22.10
Linea Piombino - Porto Azzurro 08.35 - 13.55* - 17.55
Piombino - Rio Marina 08.35 - 13.55* - 17.55
Porto Azzurro - Piombino 6.15 - 10.30* - 15.40
Rio Marina - Piombino 6.50 - 11.10* - 16.20
 * tutti i giorni escluso martedì
 ALISCAFO
Piombino - Cavo - Portoferraio 08.40 - 14.55 - 16.30
Cavo - Piombino 07.10 - 13.30 - 16.05
Portoferraio - Cavo - Piombino 06.50 - 13.10 - 15.45
Cavo - Portoferraio 09.00 - 15.15 - 16.50

OFFRIAMO
 CONCRETA OPPORTUNITÀ DI LAVORO
 A DOMICILIO A PERSONE DISPONIBILI DA SUBITO
 FISSO MENSILE PIÙ INCENTIVI PER
 CONFEZIONARE LE NS. SEMPLICI BIGIOTTERIE
 INFORMAZIONI GRATUITE

NUMEROVERDE
800-323266